

သွံ့ဖျာဝါကွဲးဒိ နိုခိဂံၢ်တြီဆါ စံးတၢ်န့ၣ်မ့ၢ်တၢ်မနုၤလဲၣ်?



နမ့ၢ်အိၣ်ဒီးတၢ်ဘၣ်ယိၣ်လၢ နကဒီးန့ၣ်ဘၣ် COVID-19 တၢ်ဆါယၢ်ဒီး နမၤကွၢ်သးမ့ၢ်ဖျါလၢနအိၣ်ဒီး COVID-19 တၢ်ဆါယၢ် မ့တမ့ၢ်နမ့ၢ်လဲၣ်အိၣ်ဘၣ်ဒီးပုၤတၢ်ဂၤလၢအမၤကွၢ်အသးဖျါလၢအဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ်ဆါယၢ်န့ၣ် နဒီးကူဆါနသးဒီး သွံ့ဖျာဝါကွဲးဒိ (Monoclonal) နိုခိဂံၢ်တြီဆါ (mAb) တၢ်ကူဆါသ့ဝဲန့ၣ်လီၤ. နကဒီးန့ၣ်ဘၣ်နသးဒီး mAb တၢ်ကူဆါအကျါအကျဲလၢကယါဘျဲဝဲဒၣ် COVID-19 တၢ်ဆါအဂီၢ်န့ၣ်သန့ၤထီၣ်အသးလၢ နသးန့ၣ်, နတၢ်အိၣ် ဆူၣ်အိၣ်ချ့အတၢ်စံၣ်စီၤ, ဒီးနဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ်ဆါအပနီၣ်စံးယံၢ်လဲၣ်န့ၣ်လီၤ.

mAb တၢ်ကူဆါအံၤအြဲတီၢ်ဘၣ်ဒၣ်တၢ်ဆါအယၢ်ဒိၣ်ဆါတၢ်ဆါယၢ်လၢအဒူးကဲထီၣ် COVID-19 တၢ်ဆါဒ်သးအတၢ် န့ၣ်လီၤလၢပသ့ၣ်ဖျါလၢပမိၢ်ပုၤအပူၤဒီး ကၤယၢ်ဝဲဒၣ်တၢ်ဆါယၢ်အနီၣ်ဂံၢ်လၢပမိၢ်ပုၤအပူၤန့ၣ်လီၤ. အဝဲအံၤအဒီ ပညီမ့ၢ်ဝဲ နကဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ်ဆါပနီၣ်လၢအကီၢ်ညှိဒီး လၢနကဘၣ်လဲၣ်ထီၣ်တၢ်ဆါဟံၣ်န့ၣ်အလီၢ်တအိၣ်ဒိၣ် ဒိၣ်ဘၣ်န့ၣ်လီၤ.

mAb တၢ်ကူဆါအံၤအမၤစၢၤဝဲဒၣ်ပုၤတဖၣ်သ့လၢအမ့ၢ်-

- အိၣ်ဒီးတၢ်ဘၣ်ယိၣ်ဒိၣ်လၢအကဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ်ဆါပနီၣ်လၢအအါဒီး
- အိၣ်ဒီး COVID-19 တၢ်ဆါကွၢ်ပနီၣ်တဖၣ် 7 သီ မ့တမ့ၢ်စ့ၤန့ၣ်ဒီးန့ၣ်ဒီး **မ့တမ့ၢ်**
- နမ့ၢ်လဲၣ်ဘၣ်သဂၢ်ဘၣ်ဒီးပုၤလၢအဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ်ဆါယၢ်တၢ်ဂၤလၢအပူၤကွၢ်တယံၢ်ဒီးဘၣ်န့ၣ်

• မိၤနီၤခလိၤန့ၣ် နိုခိဂံၢ်တြီဆါစံးတၢ်န့ၣ်မ့ၢ်တၢ်မနုၤလဲၣ်?

နမိၢ်ပုၤန့ၣ်အတုဝဲဒၣ် နိုခိဂံၢ်တြီဆါလၢအဒိၣ်ဆါဝဲဒၣ်တၢ်ဆါယၢ်အတၢ်ဘၣ်ကဲန့ၣ်လီၤ. သန့ၣ်ကုန့ၣ်, နမိၢ်ပုၤန့ၣ် အတုဝဲဒၣ်နိုခိဂံၢ်တြီဆါလၢအကမၤနီၣ်ဝဲဒၣ် နီၤဘဲၤ (မ့တမ့ၢ် အသီ) တၢ်ဆါယၢ်ဒ်သးဒီး SARS-CoV-2, တၢ်ဆါ ယၢ်လၢအဒူးကဲထီၣ် COVID-19န့ၣ်လီၤ. သွံ့ဖျာဝါကွဲးဒိ နိုခိဂံၢ်တြီဆါ, မ့တမ့ၢ် mAb တဖၣ်, ဘၣ်တၢ်တုအိၣ် လၢတၢ်မၤကွၢ်တၢ်ဆါအလီၢ်လၢ အကဒိၣ်ဆါဝဲဒၣ်တၢ်ဆါယၢ်အတၢ်ဘၣ်ကဲ (ဘၣ်တၢ်ဂ့ၢ်ဝဲအံၤန့ၣ်, SARS-CoV-2) ဒီးတၢ်ကဒူးအိၣ်န့ၣ်ကသံၣ်လၢထံန့ၣ်လီၤ. mAb တၢ်ကူဆါအံၤအမၤစၢၤဝဲဒၣ်ပုၤတဖၣ် လၢအိၣ်ဒီးတၢ်ဘၣ်ယိၣ်ဒိၣ် လၢအကဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ်ဆါပနီၣ်လၢအနး မ့တမ့ၢ် ဖဲန့ၣ်အိၣ်လၢတၢ်ဆါအခါန့ၣ်လီၤ.

mAb တၢ်ကူဆါလၢ COVID-19 အဂီၢ်အံၤန့ၣ် လီၤဆီလိာ်အသးဒီး ကသံၣ်ဒိသဒါ COVID-19 တၢ်ဆါန့ၣ်လီၤ. တၢ်ဆဲးကသံၣ်ဒိသဒါအံၤအကဒူးကဲထီၣ်ဝဲဒၣ်နိုခိဂံၢ်တြီဆါလၢန့ၣ်ဘၣ် ဘၣ်ဆၣ်အကယံၢ်ဝဲဒၣ်လၢ အနံၣ်ဒ်သးအကဒူးကဲထီၣ်ဝဲဒၣ်နိုခိဂံၢ်တြီဆါတၢ်ဆါယၢ်လၢပုၤပုၤန့ၣ်လီၤ. လၢတၢ်န့ၣ်အယီ, နမ့ၢ်ဒီးန့ၣ်ဘၣ် တၢ်ဆါယၢ်န့ၣ် mAb အံၤအကဒူးအိၣ်ထီၣ်ဝဲဒၣ်နိုခိဂံၢ်တြီဆါလၢနမိၢ်ပုၤအဂီၢ်လၢအကဒိသဒါလီၤအနီၣ်ကစၢ် အသးအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ. mAb တၢ်ကူဆါအံၤအတမၤပုၤဝဲဒၣ်နိုခိဂံၢ်တြီဆါဘၣ်သန့ၣ်န့ၣ် ဖဲနမ့ၢ်ဒီးန့ၣ်ဘၣ် COVID-19 တၢ်ဆါယၢ်လၢအလီၤဘၣ်ယိၣ်ဒိၣ်ဒိၣ်မ့ၢ်မုၢ်န့ၣ် အမၤစၢၤဝဲဒၣ်န့ၣ်လီၤ.

• မ့ၢ်ယဆိကုလၢ သွံ့ဖျာဝါကွဲးဒိ နိုခိဂံၢ်တြီဆါ ကူဆါအံၤအယံၢ်သ့ဝဲစ့ၢ်ခါ?

နိုဝါဒီဂ်တြီဆာတၢ်ကူဆါအံၤအတၢ်ဟ့ၣ်ဒီး တၢ်ဆါဃ်လၢအသးသမူအိၣ်ဘၣ်အဃိ လၢနကဒီးန့ၣ်ဘၣ် COVID-19 တၢ်ဆါဃ်နီၤဖျါ mAb တၢ်ကူဆါအဃိတသ့ဘၣ်န့ၣ်လီၤ. ဒ်လဲၣ်ဂ့ၤဒ်လဲၣ်ဂံၤနိုဝါဒီဂ်တြီဆာတၢ်ကူဆါအံၤ အိၣ်ဒီးတၢ်ဒိဘၣ်ကသ့ဝဲဒ်န့ၣ်လီၤ. ဝံသးစူၤ ကတိၤသကိးတၢ်ဒီးနကသံၣ်သရၣ်လၢအကွၢ်ထွဲန့ၣ်ဘၣ်ဃာ်ဒီး တၢ်ဒိဘၣ်တဖၣ်ဒီး နမ့ၣ်ဒီးန့ၣ်ဘၣ်အီၤဒီးနကဘၣ်မၤဒ်လဲၣ်န့ၣ်လီၤ.

• ယမ့တန့ၣ်ဘၣ် သွံၣ်ဖျါဝါကွဲးဒီး နိုဝါဒီဂ်တြီဆါကူဆါဘၣ်မံ?

နကသံၣ်သရၣ်ကွၢ်ထွဲန့ၣ်တဂၤန့ၣ်ကဆါတၢ်ဝဲဒ်ဒ်မ့ၢ်န့ၣ်ဒီးန့ၣ်ဘၣ် mAb တၢ်ကူဆါခါန့ၣ်လီၤ. တၢ်ဂ့ၢ်အိၣ်တဘျုးမံၤလၢတၢ်ဝဲအံၤအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ. နတၢ်အိၣ်သးန့ၣ်တတုၤထီၣ်ဝဲဒ်တၢ်ဟံပနီၣ်ဘၣ် မ့တမ့ၢ်န့ၣ်တအိၣ်ဆူၣ်အိၣ်ချ့အတၢ်အိၣ်သးန့ၣ်တဘၣ်လိာ်အသးဒီး mAb တၢ်ကူဆါဝဲအံၤဘၣ်န့ၣ်လီၤ. သံကွၢ်ဘၣ်နကသံၣ်သရၣ်ကွၢ်ထွဲန့ၣ်တဂၤလၢတၢ်ကူဆါအကျိၤကျဲအဂ့ၢ်အဂၤတဖၣ်အဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.

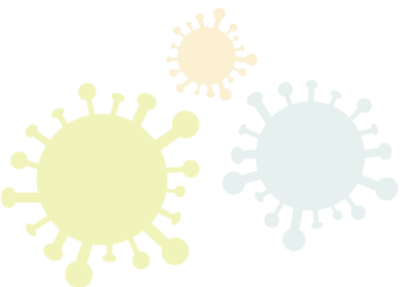
• ယကဘၣ်မၤန့ၣ်ဝဲဒ် သွံၣ်ဖျါဝါကွဲးဒီး နိုဝါဒီဂ်တြီဆါတၢ် ဆါဃ်ဒ်လဲၣ်

ပတီၢ် 1- ဒီးန့ၣ်ဘၣ် COVID-19 တၢ်ဆါဃ် ဒီးတၢ်ဆါကွၢ်ပနီၣ်တဖၣ် 7 သီ မ့တမ့ၢ်စ့ၤန့ၣ်ဒီးန့ၣ်လီၤ.

ပတီၢ် 2- မၤန့ၣ်တၢ်န့ၣ်လီၤလၢ နကသံၣ်သရၣ်ကွၢ်ထွဲန့ၣ်တဂၤအိၣ်န့ၣ်လီၤ.

ပတီၢ် 3- လဲၤယုပုၤအီၤကသံၣ်ထံၣ်လၢအဝဲၤလီၢ်တက့ၢ်.

လၢနကဒီးန့ၣ်ဘၣ် mAb အဂီၢ်န့ၣ် နကဘၣ်ဒီးန့ၣ်ဘၣ်တၢ်န့ၣ်လၢနကသံၣ်သရၣ်အအိၣ်ဒီး ကဒုးသ့ၣ်ညါန့ၣ်လီၤ. လၢကသံၣ်အိၣ်အဝဲၤလီၢ်န့ၣ်လီၤ. **နကသံၣ်သရၣ်ကွၢ်ထွဲန့ၣ်မ့တအိၣ်ဘၣ်ဒီး** ကိးဘၣ် Combat COVID Monoclonal Antibodies Call Center (တၢ်ဒိဘၣ်ဆါဝဲဒ်မိၤနီၤခလီၤန့ၣ်နိုဝါဒီဂ်တြီဆါတၢ်ကိးလီတဲစိအဝဲၤလီၢ်) ဝဲ 1-877-332-6585
လၢနကသ့ၣ်ညါဘၣ်ဒ်သိးနကဘၣ်တဲသကိးတၢ်ဒီးမတၤဂၤလၢတၢ်ဃာ်ဒီးတၢ် ဆါပနီၣ်တဖၣ်ဒီး တၢ်ကူဆါသးအဂီၢ်န့ၣ်လီၤ.



DOH 825-031 March 2022 Karen
လၢကယုထီၣ်လံာ်ကွဲးနီၣ်ကွဲးဃါတၢ်လၢအကွၢ်ပနီၣ်ဒီးအဂၤအဂီၢ်, ကိး 1-800-525-0127. ပုၤစူးကါတၢ်မၤစၢၤလၢအန့ၢ်တအါ မ့တမ့ၢ် န့ၣ်ဟူတၢ်ကီတဖၣ်အဂီၢ်, ဝံသးစူၤကိး 711 (Washington Relay) မ့တမ့ၢ် ဆုၤအုမ့ၢ်(လ) ဆူ <mailto:ecivil.rights@doh.wa.gov>.